

聖山春秋



厦门市海沧青礁慈济东宫董事会、管委会

海峡文艺出版社

聖山春秋

厦门市海沧青礁慈济东宫董事会、管委会编

海峡文

(闽)新登字 05 号

圣山春秋

福建报告文学丛书

厦门市海沧青礁慈济东宫董事会、管委会编

*

海峡文艺出版社出版发行

(福州东水路 76 号 邮编:350001)

福建省新华书店经销

福州鼓楼印刷精装厂印刷

(福州北大路钱塘巷 9 号 邮编:350003)

开本 850×1168 毫米 1/32 6.125 印张 2 插页 120 千字

1998 年 11 月第 1 版

1998 年 11 月第 1 次印刷

印数:1—3000

ISBN7-80640-237-3

I·192 定价:8.00 元

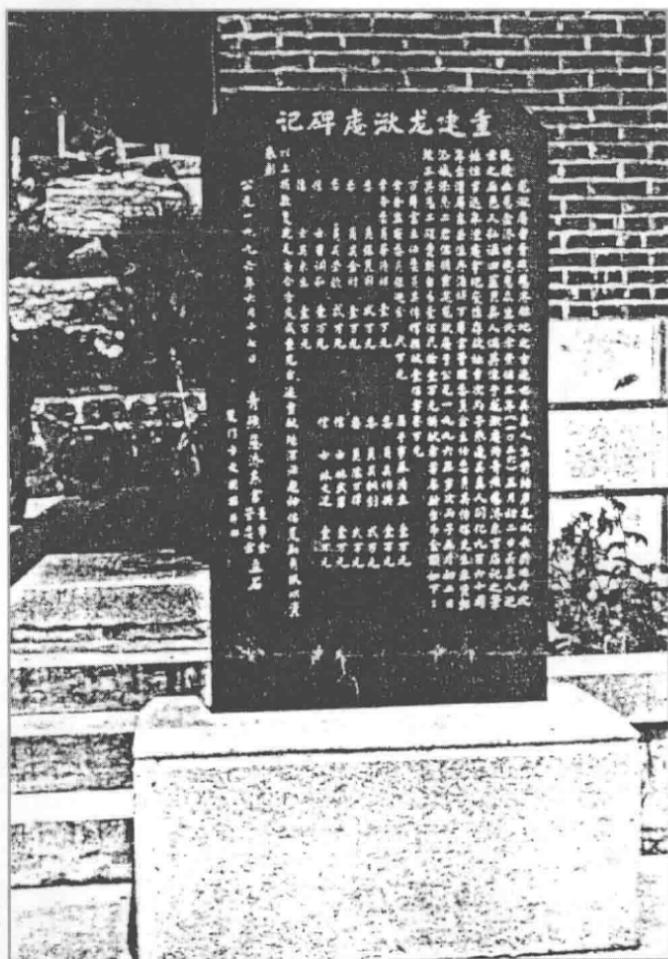
如发现印装质量问题,请寄承印厂调换



全国重点文物保护单位青、白礁慈济宫保护标志(正面)



保护标志关于青礁慈济宫的说明(背面)
(杨晓基摄影)



屹立于龙湫庵前的“重建龙湫庵碑记”。碑记详细载述屏东县海埔万寿宫管委会主任委员吴传辉先生倡导重建缘起。

(青礁慈济东宫供稿)

青礁慈济东宫宫后的岐山和龙湫坑之间，在吴真人遗迹所在，分别建造了凉亭四座，系台湾保生大帝同祀庙宇和虔诚人士所捐建。



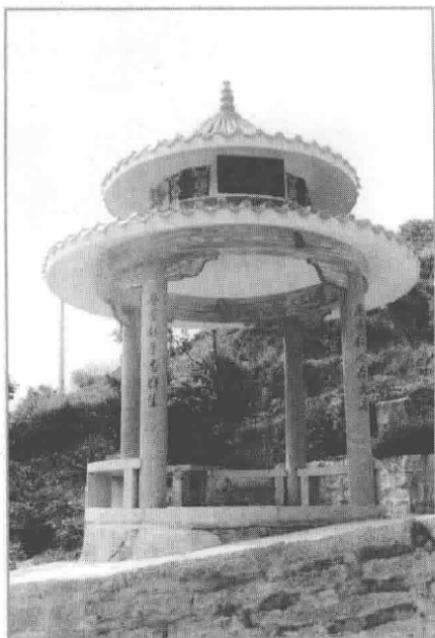
澄心亭 位于“丹井药泉”之后，是以台湾保生大帝庙宇联谊会创会会长周大围先生捐资建造的。高怀先生题额，伍泽旭先生撰书亭联：水澈丹玄地灵成圣迹；泉澄道悟心正即真人。



济世亭 位于龙湫坑畔，覆盖吴真人药臼。为台南县新营市济安宫第三届管委会主任委员蔡登瀛先生率全体委员捐建。吴孙权先生题额。周学辉先生撰书亭联：泽沛龙湫天地有心存圣迹；恩施海峡城乡无恙仰真人。

保元亭 在龙湫庵前，亭畔保存文物「丹灶」石。

为嘉义县民雄乡双福村保安宫管委会捐建。白磊先生题额；杨晓基先生撰、王守楨先生书亭联：慈济仁心存大道；医灵妙手惠群生。



慈怀亭 二层飞檐六角形凉亭，在「心」字石之后。

为台南县归仁乡仁寿宫管委会主任委员张主明先生捐建。张人希先生题额。方文图先生撰书亭联：万千气象开神宇；一点灵犀启道心。

《圣山春秋》编委会

顾 问：方文图 刘廷琛

赖焕樟 吴传辉

主 编：杨晓基

副主编：周学辉 吴邬来

颜明远 颜炎山

颜长党

目 录

庆 典

纪念吴真人羽化 960 周年, …… 青礁慈济东宫董事会董事长 周学辉 (3)

贺慈济东宫古迹龙湫庵重建庆成 (代序)
…………… 厦门市政协副主席 张奋生 (3)

真人圣迹 光照千秋
…………… 青礁慈济东宫董事会董事长 周学辉 (4)

纪念吴真人羽化 960 周年暨龙湫庵重建庆成纪盛
…………… 典礼筹委会秘书处 (7)

附: 庆典筹委会名单 …………… (11)

青礁慈济宫隆重举行全国重点文物保护
单位揭牌和重建龙湫庵一周年庆典…………… 杨晓基 (12)

考 证

全国重点文物保护单位青礁慈济宫…………… 方文图 (17)

“庵”与“龙湫庵”…………… 方文图 (33)

真人圣迹话龙湫…………… 周学辉 (37)

吴真人与石门村的关系初探…………… 吴小猛 (41)

吴真人家世事迹之探讨…………… 刘青泉 (46)

龙湫坑与龙湫庵辩…………… 啸 华 (48)

吴真人史实新考…………… 何丙仲 (51)

保生大帝神像入台时间及其历史背景初探…………… 杨晓基 (56)

石兜吴氏保存年代最久的吴真人神像…………… 陈清平 (60)

关于吴真人名讳的探讨…………… 方文图 (61)

- 台南市兴济宫楹联与吴真人名讳的考证…………… 方文图 (63)
- 吴真人与北宋时期的闽南…………… 周建昌 黄丽碧 (65)
- 吴本故里在青礁…………… 韩 林 (75)
- 吴真人崇祀与汉族福佬民系…………… 曾五岳 (78)

评 述

- “慈济”精神与传统文化之浅议…………… 林胜利 (87)
- 吴真人崇拜与宗教观的嬗变…………… 郭上人 (89)
- 台湾吴真人信仰的深化…………… 沈玉水 (94)
- 吴真人信仰的文化现象…………… 吴幼雄 (99)
- 谈我对吴真人之“仁”的体会…………… 王作人 (107)
- 吴真人业绩的评论…………… 林秉辉 (108)
- 寻根与认同…………… 洪明哲 翁志荣 (113)
- 弘扬“大道精神”是时代的呼唤…………… 龚 洁 (115)
- 吴真人学术研究的再思考再出发…………… (台湾) 陈炎正 (118)

传 说

- 关于吴真人诞生地的民间传说…………… 陈常煜 (123)
- 吴真人神话传话数则…………… 杨纪波 (125)

药 理

- 论吴真人药方承前启后的科学意义…………… 刘青泉 (131)
- 漫议龙湫本草的发掘与开发…………… 苏明辉 (137)
- 吴真人《龙湫药物集锦》编绘设想…………… 康良石 (143)
- 关于《龙湫坑药草集锦》编绘的设想
…………… 沈文蛟 朱秀吟 (147)
- 龙湫坑草药鱼腥草应用于眼科临床之体会
…………… 林 华 吴逸华 陈丽珍 (149)
- 龙湫坑青草药治疗疱疹的临床体会 …… 吴逸华 阮清发 (151)

漫议深沪宝泉庵大道公药方 庄国樑 (153)

诗 词

游龙湫青礁宫诗 (元) 蒲寿晟 (161)

词两首 (写龙湫青礁宫) (元) 蒲寿晟 (161)

游青礁东宫 (明) 胡宗华 (162)

龙湫庵重建落成志庆 周学辉 (162)

纪念吴真人羽化 960 周年 周学辉 (163)

欢迎台湾保生大帝庙宇联谊会赖焕樟会长率领

谒祖进香团 周学辉 (163)

贺赖焕樟先生蝉联台湾保生大帝庙宇联谊会

会长暨三届二次会员大会 周学辉 (164)

谒龙湫庵 (台湾) 陈炎正 (164)

重建龙湫庵破土得泉东宫执事甃之以石 方文图 (165)

祝龙湫庵重建庆成 王守楨 (165)

赞吟吴真人羽化 960 周年 洪明哲 (166)

楹 联

题龙湫庵 赖焕樟 (169)

题龙湫庵 杨晓基 (169)

题龙湫庵 方文图 (169)

题龙湫庵 陈祖宪 (170)

题慈怀亭 方文图 (170)

题保元亭 杨晓基 (170)

题澄心亭 伍泽旭 (171)

题济世亭 周学辉 (171)

附 录

德化阳山村龙兴庵 德化县美湖乡阳山村 (175)

纪念吴真人羽化 860 周年

贺慈济东宫古观龙湫庵肇建落成（内序）

厦门市政协副主席 张命立

庆 典

今天隆重举行纪念吴真人羽化 860 周年暨肇建慈济东宫古观龙湫庵落成典礼，各界人士和津泉等地人士纷至沓来，古观崇生大帝庙宇壮观金碧辉煌，屏风和楹联多写寿地五帝宫吴尊即去位感感等一行 80 多联贺词，不啻千流，尤见盛会，祥和气氛，欢腾山谷，我为应邀参加并闻大家一起庆贺感到十分高兴。并对海峡两岸人士弘扬慈济精神弘扬中华传统文化是热心行动，值得嘉奖的赞赏。

吴尊即去真人医术高明，医德高尚，救死扶伤，十分虔诚，不可胜数，传入我区，扶危济困，活人无数，他功德无量，不幸于 1113 年 11 月 23 日羽化，吴尊即去，羽化济世，像这样的好医生，为世所共知，人们敬仰，互相传颂，相传他为了采药，不幸坠崖去世，人们群众围绕他的遗骨，供奉在龙湫庵，即加以神化了，这也是很自然的事。迄今已有六十年矣，奉为道神和追求慈惠的精神。吴真人信物的布面台以正南汗等地，正如厦门慈济提示的：“慈怀盛德，万民共仰”，“崇尊真人，两岸同仰”，敬颂吴尊精神，发扬中华民族传统美德和精神文明建设。

据考证，北宋时供奉吴真人的北溪庵是青溪庵陈政常重建的肇始。位于平江府的北溪坑畔，故名。南宋嘉泰二年（1209）杨志写的古观碑文，有“在北溪坑号心地山”歌词可证。而且，奉直平溪，龙湫庵久已无存。可寻遗址，有识之士和慈惠精神应加以恢复，因此得到台湾等各界人士多捐助工程兴建善堂吴尊即

廣州地產新地產	張子勉 (117)
金溪縣五里坊的調查	王正剛 (170)
佛羅里達州	張冠群 (181)
新地產調查	陸志平 (213)
新地產調查之序言	(編者) 林寶琮 (2)
新地產調查之序言	林寶琮 (165)

典 刊

纪念吴真人羽化 960 周年 贺慈济东宫古迹龙湫庵重建庆成（代序）

厦门市政协副主席 张奋生

今天隆重举行纪念吴真人羽化 960 周年暨青礁慈济东宫古迹龙湫庵重建庆成典礼，厦门有关部门领导、社会人士和漳泉等地来宾出席指导；台湾保生大帝庙宇联谊会赖焕樟会长、屏东县佳冬乡海埔万寿宫吴传辉主任委员等一行 80 多位贵宾，不远千里，光临盛会，融和气氛，洋溢山谷，我为应邀参加并同大家一起庆贺感到十分高兴，并对海峡两岸人士弘扬慈济精神弘扬中华传统文化的热心行动，谨致崇高的敬意。

北宋名医吴真人医术高明，医德高尚，救死扶伤，不分贵贱，不顾危险，亲入疫区，祛除疾病，活人无数；他恬淡为怀，不牟名利，生前结庐这里龙湫坑畔，采药炼丹，施医济世，像这样的好医生，当然得到人民群众的敬仰和爱戴。相传他为了采药，不幸坠崖去世，人民群众塑造他的遗像，供奉在龙湫庵，即加以神化了，这也是很自然的事。迄今九百六十年来，奉为道德和医术典范的医神，吴真人信仰传布闽台以至南洋等地，正如庵门楹联揭示的：“慈怀盛德，万民共仰”，“济世利人，两岸同钦”，歌颂慈济精神，赞扬中华民族传统美德和精粹文化内涵。

据考证，北宋时供奉吴真人的龙湫庵是青礁慈济东宫庙祀的肇始，它位于这里的龙湫坑畔，故名，南宋嘉定二年（1209）杨志写的东宫碑记，有“左龙湫兮右岐山”歌词可为证明。但是，岁远年湮，龙湫庵久已圯废，只存遗址。有识之士和东宫执事渴望加以恢复，因此得到台湾屏东县佳冬乡海埔万寿宫管委会吴传辉

主委等先生的支持，慨然捐献巨款，兴工复建，于是美轮美奂的龙湫庵又展现在真人故地，古迹重光，为青礁慈济胜地增添光彩，贡献殊深，值得赞赏表彰。

缅怀吴真人、弘扬慈济精神、维护文物古迹是大家共同的心愿，是基于中华传统文化的理念，是海峡两岸宗教文化交流的体现，要加以发扬光大，使其成为联系两岸同胞的纽带和金桥！

一九九六年六月十七日

真人圣迹 光照千秋

——纪念吴真人羽化 960 周年暨重建
青礁慈济古迹龙湫庵庆成典礼致辞

青礁慈济东宫董事会董事长 周学辉

各位领导、各位嘉宾、女士们、先生们：

今天在这里举行纪念吴真人羽化 960 周年暨重建青礁慈济古迹龙湫庵庆成典礼，承蒙各位光临，台湾保生大帝庙宇联谊会赖焕樟会长、屏东县佳冬乡万寿宫管理委员会吴传辉主委以及广大台湾吴真人虔诚信众，更是不远千里，飞越重洋，前来参加，请让我代表青礁慈济东宫董事会，向各位表示热烈欢迎并致以衷心感谢！

吴真人立志学医，一生以医济人，他结庐龙湫，采药炼丹，收徒授业，悬壶济世，慈惠众生。他以精湛医术，高尚医德，活人

无数，深得人民大众的爱戴与颂扬。正是：真人修练为济世，龙湫潜研出名医。他四处云游，为百姓治病，在京都医好宋仁宗母后重病，名震京华，不贪慕荣华富贵，仍然回到龙湫来，一心一意为人民大众服务。福建东南各府县，以及广东潮汕，无不留下吴真人足迹。正如宋漳州太守庄夏所撰碑文中所描述的，吴真人“以全活人为心，按病投药，如矢破的”，“无问贵贱，悉为视疗”。《同安县志》亦云：真人“以济人救物为念，而又不取人一钱”。吴真人以全心全意为人民群众服务，无私奉献精神，所以博得广大百姓的尊崇敬仰。

吴真人在龙湫结庐，悬壶济世，又收徒授业，其学生中，据有关史料记载，有当时的同安县知县江少峰、主簿张圣者二人，这二位在职官吏，受吴真人医德医术感召，竟毅然弃官跟随吴真人在岐山之麓龙湫之傍学医修炼，成其正果，成为千秋佳话。吴真人还是位有文化素养之士，他曾为漳州白石丁氏望族书写家训，并被收入丁氏谱牒里，由此可见吴真人在北宋的闽南社会中具有很高的声望。

吴真人以医济世，无私奉献了一生，为人民鞠躬尽瘁。在他羽化后，漳泉人民大众莫不感念他恩德，就在他结庐之地的龙湫庵，为他塑像，敬奉为“医灵真人”，这就是龙湫庵祠祀的由来，宋进士、广州别驾杨志所撰碑文早已提及。杨志写的迎享送神之词中，还一再提到龙湫，例如：右岐山兮左龙湫，青衣前导兮侯出游，民之疾疢兮惟侯是求，侯不来兮吾何以瘳。左龙湫兮右岐山，幡幢盖兮侯往还。这可以说明南宋时人杨志对吴真人结庐龙湫，悬壶济世的史实，是很熟悉，又是非常敬仰。但九百多年来，龙湫庵由于年代久远而圯废，只留下故址。

近几年来，多次吴真人学术研讨会上，专家、学者提出了青礁慈济古迹龙湫庵应予重建的倡议，有的画家还绘出龙湫庵忆测图来，我们东宫董事会根据专家学者的倡议，也开始研究，策划重建。